

## ДОГОВІР

про співробітництво між Національним педагогічним університетом імені М.П.Драгоманова та Колективним підприємством Видавництво «Педагогічна думка» Інституту педагогіки НАПН України

м.Київ

25 лютого

2021 р.

Національний педагогічний університет імені М.П.Драгоманова, в особі ректора Андрушенка Віктора Петровича, що діє на підставі Статуту університету, з однієї сторони та Колективне підприємство Видавництво «Педагогічна думка» Інституту педагогіки НАПН України, в в. о. директора Остапчука Сергія Олександровича, що діє на підставі Статуту підприємства, з іншої сторони (надалі іменовані як Сторони), уклали даний Договір про встановлення взаємовигідних і тривалих партнерських відносин.

### 1. ПРЕДМЕТ ДОГОВОРУ

1.1. Предметом даного Договору є співробітництво в сфері науково-дослідної, навчально-методичної, організаційної, культурної, виховної та іншої діяльності в рамках здійснення освітянського та наукового процесу.

### 2. МЕТА ДОГОВОРУ

2.1. Договір укладається з метою сприяння розвитку вищої освіти і науки з урахуванням досягнень провідних вітчизняних і світових шкіл, а також для підвищення ефективності і якості виконуваних науково-дослідних робіт і методичної, викладацької та інших видів діяльності Сторін. Даний Договір не переслідує комерційної мети.

### 3. НАПРЯМКИ СПІВРОБІТНИЦТВА

3.1. Співробітництво між Сторонами здійснюється за такими основними напрямками:

#### 3.1.1. Науково-дослідна сфера:

- реалізація спільних науково-дослідних проектів і розробок;
- організація науково-дослідних лабораторій і тимчасових науково-дослідних груп, комісій для реалізації різних науково-дослідних та пошукових проектів;
- організація та здійснення взаємних стажувань, навчань, підвищення кваліфікації науково-педагогічних працівників Сторін на безоплатній основі;
- взаємне рецензування науково-дослідних робіт, дисертацій, випускних кваліфікаційних робіт, методичних розробок навчальних посібників, підручників, статей, звітів та інших видань;
- організація та координація виконання спільних проектів за грантами, конкурсами та іншими формами залучення наукових інвестицій;
- спільне проведення наукових, науково-практичних і науково-методичних конференцій, симпозіумів, конгресів, семінарів та інших наукових заходів;
- взаємна участь в діяльності наукових часописів (журналів) та інших засобів масової інформації, які існують при Сторонах;
- спільна участь у міжнародних науково-освітніх програмах;
- взаємний обмін інформацією про науково-дослідні та освітні проекти в сфері права, які проводяться в Україні та/або за кордоном.

#### 3.1.2. Навчально-методична сфера:



- експертна оцінка якості освітніх програм підготовки фахівців;
- організація та участь у програмах двостороннього та багатостороннього обміну студентами, аспірантами, науково-педагогічними працівниками;
- підготовка науково-педагогічних кадрів через аспірантуру, докторантуру та інші форми здобування наукових ступенів;
- залучення до керівництва випускними кваліфікаційними роботами (проектами), дисертаціями та іншими науковими дослідженнями провідних науково-педагогічних працівників обох Сторін;
- розробка та впровадження нових навчальних технологій, навчальних курсів, програм;
- обмін навчально-методичним матеріалом, бібліографічною та довідковою літературою;
- обмін інформаційно-консультативними послугами.

### **3.1.3. Взаємодія в соціально-культурній сфері:**

- обмін досвідом в сфері соціального захисту науково-педагогічних працівників, докторантів, аспірантів та студентів;
- організація спільних мистецьких та інших культурно-масових заходів;
- організація проектів в сфері туризму;
- організація спільних виставок, експозицій.

3.2. Сторони в порядку, передбаченому п.6.3. Договору, можуть здійснювати й іншу діяльність, не передбачену цим Договором, однак спрямовану на досягнення його мети.

## **4. ПРАВА ТА ОБОВ'ЯЗКИ СТОРІН**

### **4.1. Сторони мають право:**

- виступати ініціаторами організації і здійснення наукових, освітніх та соціально-культурних проектів;
- на інформацію про діяльність кожної зі Сторін, безпосередньо пов'язану із предметом даного Договору.

### **4.2. Сторони беруть на себе зобов'язання:**

- інформувати одна одну стосовно організації та проведення спільних заходів: наукових, науково-методичних і науково-практичних конференцій; педагогічних, методичних і методологічних семінарів та інших форм, передбачених предметом даного Договору;
- надавати консультації одна одній з питань організації та проведення спільних заходів;
- брати участь у відборі кандидатів для участі в спільних проектах, інформувати їх про умови участі в даних заходах;
- виконувати умови даного Договору.

## **5. УМОВИ ЗДІЙСНЕННЯ ТА ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ СПІЛЬНОЇ ДІЯЛЬНОСТІ**

5.1. Дослідження в рамках даного Договору здійснюються з використанням обладнання і засобів техніки, наявних у Сторін. Кожна зі Сторін несе власні витрати при підготовці і проведенні спільних робіт, якщо інше не погоджено ними у встановленому порядку у формі Додатку до даного Договору.

5.2. Для проведення спільних науково-дослідних та інших видів діяльності, Сторонами можуть надаватися в тимчасове користування науково-технічне устаткування, прилади і матеріали, програмне забезпечення на умовах компенсації видатків (оплати по рахункам) або за угодою, яка укладається між Сторонами як додаток до даного Договору.

5.3. Результати наукової діяльності, отримані в рамках даного Договору, є спільною інтелектуальною власністю Сторін. Сторони мають рівні права по використанню результатів



спільних досліджень. Результати спільних досліджень у рамках даного Договору оформлюються як публікації авторських колективів. Сторони інформують одна одну про свою діяльність, пов'язану з виконанням науково-дослідних, дослідно-конструкторських, методичних та інших робіт за даним Договором.

5.4. Кожна із Сторін зберігає за собою право самостійного пошуку джерел додаткового фінансування для більш широких досліджень, у тому числі з тематики спільних робіт. За спеціальною згодою можливий спільний пошук додаткової підтримки лабораторій, кафедр і тимчасових творчих колективів у формі спільних цільових і конкурсних проектів (грантів), договорів субпідряду, інновацій і т.п.

5.5. Жодна зі Сторін не несе відповідальності перед іншою Стороною за наукову, навчальну та господарсько-економічну діяльність, здійснювану поза рамками даного Договору.

## 6. УМОВИ ДІЇ ДОГОВОРУ

6.1. Даний договір складений українською мовою у двох примірниках, по одному для кожної зі Сторін, що мають однакову юридичну силу.

6.2. Договір набуває чинності з моменту його підписання обома Сторонами та діє наступні десять років. Якщо буде потреба припинення дії даного Договору з ініціативи однієї зі Сторін, інша Сторона повинна бути проінформована про наміри його розірвання за два місяця до його закінчення. При відсутності заяв Сторін, Договір може бути пролонгований на такий самий термін.

6.3. За взаємною згодою Сторін у даний Договір можуть бути внесені зміни і доповнення в письмовій формі у вигляді додаткової угоди.

## 7. ОСОБЛИВІ УМОВИ

7.1. Для реалізації даного Договору та визначення конкретних заходів співробітництва з основних напрямків діяльності Сторонами можуть створюватися робочі групи під керівництвом осіб, уповноважених до цієї діяльності від імені Сторін.

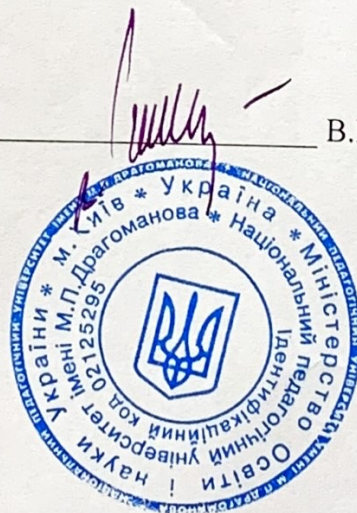
## 8. ЮРИДИЧНІ АДРЕСИ СТОРІН

Колективне підприємство Видавництво  
«Педагогічна думка» Інституту  
педагогіки НАПН України  
04053, м. Київ, вул. Січових Стрільців,  
буд. 52-А, корпус 2  
Тел. (+38044) 481-38-85  
(+38044) 481-38-82

Національний педагогічний університет  
імені М.П. Драгоманова  
01030, Україна, м. Київ  
вул. Пирогова, 9  
Тел/факс (+38044) 234-89-03



Остапчук С.О.



В.П. Андрущенко